

## Baptême du Seigneur

*Aujourd’hui le ciel s'est ouvert, l'Esprit descend sur Jésus et la voix du Père domine sur les eaux : « Celui-ci est mon Fils bien-aimé ! »*

### Ils nous ont quittés durant les fêtes :

**Simone Jenni et Claudine Monnerat de Courroux**

**Marie-Bernard Champion et Pierre Chaignat de Courrendlin**

**Tarcisia Calderoli de Châtillon**

**Martial Steulet de Rossemaison**

**Les 44 victimes de l'incendie de Crans-Montana**



### **Baptêmes : les 32 baptisés de l'année 2025 de notre unité pastorale**

### **Offrande : SOS future maman**

Samedi 10 janvier 2026

**18:00** Messe [Église Saint-Germain et Saint-Randoald de Courrendlin](#) – Baptême du Seigneur

30ème Suzanne Juillerat

Jeanne et Aimé Theurillat / Brigitte et Fritz Métille / Lucienne Joliat et parents défunts / Norbert Fähndrich et familles parentes / Abel et Marie-Louise Bichsel / Christiane et René Girardin-Monnin / Marie et Albert Vogel / René Salgat et parents défunts

Dimanche 11 janvier 2026

**09:30** Messe [Église Notre-Dame du Rosaire de Vicques](#) – Baptême du Seigneur  
Yolande et Eugène Friche

**11:00** Messe [Église Saint-Pierre et Saint-Paul de Vermes](#) – Baptême du Seigneur  
Elisabeth Cattin et famille / Louis et Pia Schaller / Paulette et Augustin Fleury / Marthe Monnerat / Yvan Rais

**17:00** Messe [Chapelle Immaculée Conception à Recolaine](#) – LA – Messe en latin

Mardi 13 janvier 2026

---

**09:00** Messe Église Saint-Pierre et Saint-Paul de Vermes

**09:00** Messe Église Saint-Germain et Saint-Randoald de Courrendlin

Mercredi 14 janvier 2026

---

**08:30** Messe Église Notre-Dame du Rosaire de Vicques

Gertrude Hiltbrand

Jeudi 15 janvier 2026

---

**09:00** Messe Église Saint-Georges de Montsevelier

**09:00** Messe Église Saint-Nicolas de Courroux

Jean Grolimund

Vendredi 16 janvier 2026

---

**09:00** Messe Église Saint-Imier de Courchapoix

**10:00** Messe Clos-Brechon, Courrendlin – Messe à Clos-Brechon

Samedi 17 janvier 2026

---

**18:00** Messe Église Saint Blaise de Corban

Pierre et Louise Joliat-Fleury / Séraphine et son frère Jean Fleury / Michel Rais / Arnold Joliat / Séraphine Bron

Dimanche 18 janvier 2026

---

**09:30** Messe Église Notre-Dame du Rosaire de Vicques

**11:00** Messe Église Saint-Imier de Courchapoix

Maurice Nussbaumer / Marguerite Chételat et famille

**17:00** Messe Chapelle Immaculée Conception à Recolaine – LA – Messe en latin

---

## **Le latin : langue maternelle de l'Eglise**

Même quand la messe est célébrée dans les langues vernaculaires, certains mots restent prononcés en latin. Le latin protège le sens des mots du changement. Les langues évoluent, elles changent de sens et, parfois, les mots s'affaiblissent. Le latin, en tant que langue sacrée de l'Eglise, ne change pas avec le temps. En gardant certains mots latins, l'Eglise protège les vérités de foi et l'unité des croyants. Certains mots portent également le poids des siècles. Des termes comme « Credo, Sanctus, Agnus Dei » ne sont pas seulement du vocabulaire. Ce sont des confessions de foi priées par les saints à travers les siècles. Les utiliser unit les croyants d'aujourd'hui avec les croyants d'hier. Le latin exprime l'universalité de l'Eglise : le latin sert de point de référence commun qui transcende les nations et les cultures.

---

La dernière étude sociologique romande sur les jeunes et la foi a montré que ceux-ci demandent **des explications sur la liturgie et ses rites**. Ce qui est valable pour les jeunes l'est pour tous les âges, raison pour laquelle vous trouverez des textes explicatifs dans les prochaines feuilles d'annonces dominicales.

### **Le baptême du Seigneur chez les quatre évangélistes**

Le baptême de Jésus, célébré le dimanche qui suit l'Épiphanie, est un des événements de la vie de Jésus les plus assurés historiquement. Les quatre évangélistes le mentionnent. C'est la première manifestation publique du Christ. Lors de sa naissance à Bethléem, il n'avait été révélé qu'à quelques privilégiés : les bergers, les mages. Aujourd'hui, tous ceux qui entourent Jean-Baptiste, c'est-à-dire ses disciples et la foule venue aux bords du Jourdain, sont témoins d'une manifestation plus solennelle, que Jean soulignera d'ailleurs lui-même. Cette fête du baptême du Seigneur marque la fin du temps de Noël.

#### **L'évangile de Matthieu (3,13-17)**

De Galilée, Jésus vint trouver Jean au Jourdain pour y être plongé par lui. Jean refusa : Tu viens me voir pour être plongé dans le Jourdain, alors que c'est moi qui devrais l'être par toi !

Mais Jésus : Ne résiste pas maintenant. Tout ce qui est juste doit avoir lieu. Faisons en sorte de l'accomplir. Alors Jean ne résista plus. Jésus est plongé dans l'eau. Aussitôt il en ressort. Les cieux s'ouvrent, il voit comme une colombe se poser sur lui : c'est le Souffle de Dieu. Des cieux, une voix se fait entendre : Celui-ci est mon fils, je l'aime. C'est en lui que j'ai trouvé toute ma joie.

#### **L'évangile de Luc (3,21-22)**

À ce moment, tout le peuple a été baptisé. Jésus aussi a été baptisé. Il priait quand le ciel s'est ouvert. Le souffle saint s'est présenté physiquement sous la forme d'une colombe, est descendu sur lui, et une voix est venue du ciel : Tu es mon fils, mon aimé, de toi je trouve ma joie.

#### **L'évangile de Marc (1,9-11)**

Le temps venu, Jésus vint de Nazareth, en Galilée, et se fit baptiser par Jean dans le Jourdain. Remontant de l'eau, il vit le ciel se déchirer. Le Souffle, comme une colombe, descendit sur lui. Et une voix, du ciel : Tu es mon fils, mon aimé, en toi est ma joie.

#### **L'évangile de Jean (1,32-34)**

Jean témoigne : « j'ai vu le Souffle divin descendre du ciel comme une colombe et se poser sur lui. Je ne le connaissais pas mais celui qui m'envoie baptiser par l'eau m'a dit : « l'homme sur qui tu verras le Souffle descendre et se poser, c'est lui qui baptise par le Souffle saint ». J'ai vu, je suis témoin, il est le fils de Dieu ».



## Rencontre du mouvement chrétien des retraités (MCR)

13.01.2026 – 14h - Centre Trait  
d'Union - 2822 Courroux



## Concert du Choeur St-Michel de Fribourg

11.01.2026 – 17h - Eglise - 2822  
Courroux

Concert du Choeur St-Michel de  
Fribourg

Jeunes de 15 à 25 ans.

Cordiale bienvenue à tous !



Dès la semaine prochaine, nous vous prions de faire bon accueil à la **nouvelle feuille d'annonces dominicales** générée grâce au nouveau site internet ([www.jurapastoral.ch](http://www.jurapastoral.ch)). Nous vous rappelons qu'elle peut être consultée sur notre page Facebook et sur le site internet dès le vendredi après-midi.

**Unité pastorale Saint-Germain, Rue de La Pran 2 à 2824 Vicques**

032 435 51 75 [upsaintgermain@jurapastoral.ch](mailto:upsaintgermain@jurapastoral.ch)

<https://www.jurapastoral.ch/>

**Lundi : fermé / mardi-vendredi : 8h-11h15 / 14h – 17h (16h le vendredi)  
secrétariat fermé jusqu'au mardi 6 janvier 2026**